Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Novaggio Twins	B
CLUB 2	Buix II	B

Lieu / Ort Location / Luogo	Novaggio	Date / Datum Date / Data	04.05.2024
Start / Beginn Début / Inizio	17:20	End / Ende Fin / Fine	19:15
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	B34		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	75

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	219057	SOLDATI Prisca	
Official scorer Marqueur	212624	LEONARDI Manuela	
Referee 1 Arbitre 1	207003	BOSON Alain	
Referee 2 Arbitre 2	9701	CALI MIchele	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	1
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	4	5

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Buix II

CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.
Rapporto arbitri

1 Novaggio Twins

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
55	C	BAGGIOLINI Alan				99241
TS	A	CERESA Manuel				204308
50	G	RUSPINI Marco				217127
33	G	LUVINI Marzio	X	X	X	220945
22		RUSPINI Nicolo				214241
5		RUSPINI Tommaso				214211
15		VELLA Flavio				218204
92		WEGMUELLER Kevin				202415
99		LEONARDI Loris				212329
34		MEIERHOFER Milo				212334
74		CAMPICHE Lorenzo				218268
4		ANDINA Liam				216041
93		GIACOMINI Alan				205113

COACH — Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome: PONCINI Sandro — Signature — 98351

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
23:10	TS	34	1				
28:32	4	22	2				
35:44	22	92	3				
59:07	92	93	4				
				TOTAL			4
TIME OUT					X		X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
05:01	55	2	07:01	V1
24:57	34	2	26:57	E
31:08	99	2	33:08	V1
50:16	99	2	52:16	B2
TOTAL			8 min	

2 Buix II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
22	C	KUNZ Arnaud				202348
71	A	GYGER Normann				215814
29	G	FRIDEZ Stéphane	X	X	X	2042
11	G	HOSTETTLER Jimy				217146
6		FILIPETTO Louis				205210
7		LOVIAT Thomas				211079
10		ROUECHE Terry				205002
12		KUNZ Rohan				215160
18		PRONGUÉ Mathieu				208133
45		PRONGUE Florent				205194
72		COURBAT Lucien				214052
TS		POUILLY Pierric				209376

COACH — Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome: VOISARD Thibaud — Signature — 210100

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
03:59	71	18	1				
06:59	TS	10	2				
29:51	7	22	3				
45:15	TS	45	4				
52:38	7	45	5				
				TOTAL			5
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
05:01	29	2	07:01	V1
19:08	10	2	21:08	C1
22:43	45	2	23:10	E
24:57	18	2	26:57	B1
53:37	6	2	55:37	H
TOTAL			10 min	